



EVROPSKÁ UNIE
Evropský fond pro regionální rozvoj
Operační program Podnikání
a inovace pro konkurenceschopnost



MINISTERSTVO
PRŮMYSLU A OBCHODU

VYSVĚTLENÍ ZADÁVACÍ DOKUMENTACE Č. 11

Název zakázky:	Instalace bateriové jednotky v areálu rozvodny Mydlovary
Evidenční číslo zakázky:	Z2016-006899
Identifikační údaje o zadavateli	
Název:	E.ON Česká republika, s. r. o.
Sídlo:	F. A. Gerstnera 2151/6, 370 01 České Budějovice
IČ:	257 33 591
Zakázka podle předmětu:	Zakázka na stavební práce
Forma zadávacího řízení:	Zakázka dle pravidel pro výběr dodavatelů OP PIK platných od 5. 12. 2016

Na základě žádostí dodavatelů poskytuje zadavatel vysvětlení zadávací dokumentace.

DOTAZ 1

Kdy předpokládáte, že bude nejpozději jasné, že vám bude poskytnuta dotace? Do tohoto termínu nebude zřejmě možné uzavřít smlouvu.

ODPOVĚĎ 1

Informaci o poskytnutí dotace očekáváme nejpozději do konce února 2017.

DOTAZ 2

Jeví se vám sankční ujednání kap. XIII., odst. 1. a 2. v "Návrhu smlouvy" vyvážená, když zhotovitel za jeden den prodlení s prováděním díla dostane smluvní pokutu v hodnotě 43.000 Kč a zadavatel za jeden den prodlení s fakturou maximálně 3.200 Kč?

ODPOVĚĎ 2

Povinnost provést dílo řádně a včas a povinnost zaplatit jsou dvě povinnosti, jejichž význam je zcela odlišný. Proto je odlišná i výše smluvních pokut, které takovéto povinnosti zabezpečují. Včasné provedení díla má totiž zásadní vliv na jeho následný provoz a zpoždění dodavatele může vyvolat dodatečné náklady pro objednatele. Proto považujeme obě citované výše smluvních pokut za odpovídající významu povinnosti, kterou zajišťují. Dále zadavatel konstatuje, že se v tomto řízení řídí Metodikou OP PIK, jejíž součástí jsou i „pokyny k úspěšné realizaci výběru“, ve kterých je připuštěno, respektive doporučeno stanovit shodné a rozdílné sazby smluvních pokut k výše popsáným povinnostem. Viz článek 4.5. písm. e) a f) zmiňovaného dokumentu:

e) smluvní pokuta za prodlení dodavatele by neměla být vyšší, než 0,5 % ze smluvní ceny za každý den prodlení,



f) smluvní pokuta za prodlení zadavatele s úhradou faktur by neměla být vyšší než 0,05 % z dlužné částky za každý den prodlení.

DOTAZ 3

Jak se počítají smluvní pokuty v odst. 5, kap. XIII. při nesplnění garantovaných parametrů? Každý rok znovu? Znamená to při ročním vyúčtování smluvní pokuty, že v písmenu a) by při nastavení měniče a trafa tak, aby nebyl překročen rezervovaný příkon a výkon 990 kW, by nedodržení 1 000 kW dodávky do sítě o 10 kW automaticky za deset let znamenalo snížení ceny zakázky o 10% nebo cca 2,2 Mil. Kč?

ODPOVĚĎ 3

Měření bude probíhat dle navrženého servisního plánu (minimálně jednou ročně). V tomto případě se jedná o jednorázovou pokutu za předpokladu, že při dalším měření nedojde ke zhoršení naměřených hodnot. V případě zhoršení, bude smluvní pokuta počítána z rozdílu mezi požadovanou hodnotou a hodnotou posledního měření. Maximální výše pokut je ošetřena v čl. XIII odst. 8.

DOTAZ 4

V kap. VIII. Platební podmínky, odst. 6. se píše o zastavení proplácení jakékoliv faktury v případě, že ...provádění práce neodpovídá projektové dokumentaci... Jaké faktury jsou zde myšleny? Jedná se např. o zálohové faktury? V platebních podmínkách postrádáme plán plateb. Standardně 50% záloha při podpisu smlouvy a další platby podle dosažených milníků. Máme navrhnout plán plateb?

ODPOVĚĎ 4

Ve smlouvě o dílo, konkrétně v člancích VII. a VIII. jsou podrobně upraveny cena a platební podmínky. Smlouva je koncipována tak, že dodavatel vystaví jen jednu celkovou fakturu, žádné zálohové nebo dílčí faktury nejsou plánovány (viz čl. VIII., odst. 1). Návrhy plánů plateb od uchazečů nebudou akceptovány. Zaplacení této jedné celkové faktury pak může být teoreticky pozastaveno za předpokladu existence skutečností uvedených v čl. VIII., odst. 6.

DOTAZ 5

V jednom z našich dotazů nám nebylo vysvětleno proč v kap. XVI. odst. 7. uvádíte, že na objednatele uplatňuje rozhodující vliv společnost E.ON SE? Jaký to má vliv na nabídku, smlouvu resp. dodání díla?

ODPOVĚĎ 5

Pod webovým odkazem uvedeným v čl. XVI. odst. 7 smlouvy jsou uvedeny tzv. všeobecné nákupní (obchodní) podmínky, které jsou platné a společné nejen pro Objednatele, ale i pro několik dalších společností které jsou osobami ovládanými stejnou ovládající osobou jako je Objednatel (tj. společnost E.ON Česká republika, s.r.o.). Tyto podmínky jsou součástí smlouvy o dílo. To, že ovládající společnost E.ON SE uplatňuje rozhodující vliv na Objednatele je v textu smlouvy o dílo tedy pouze upřesňující informace o tom, že dané obchodní podmínky se vztahují na více společností ovládaných totožnou řídicí osobou (tj. společností spadající do skupiny E.ON Czech). Co se týče vlivu na smlouvu, resp. na nabídku či dodání díla pak platí výše uvedené, tj. že přílohy č. 7 – 10 jsou součástí smlouvy



o dílo v souladu s ust. § 1751 občanského zákoníku. V případě rozporu mezi ujednáním obsaženým v textu smlouvy o dílo a ujednáním obsaženým v těchto obchodních podmínkách má přednost smlouva.

DOTAZ 6

All documents required in "3.2. DOKLADY PROKAZUJÍCÍ ZÁKLADNÍ ZPŮSOBILOST DODAVATELE VE VZTAHU K ČR" of SVAZEK 2 POŽADAVKY ZADAVATELE NA KVALIFIKACI DODAVATELE must be in English?

ODPOVĚĎ 6

Ne, naopak, dokumenty musí být v českém jazyce nebo mít český překlad. Přičemž dokumenty základní způsobilosti vztahující se k zemi sídla zahraničního dodavatele jsou v původním jazyce a tyto dokumenty musí být opatřeny českým překladem. Zadavateli postačí prostý překlad, úředně ověřený překlad těchto dokumentů předloží až vybraný dodavatel. Dokumenty základní způsobilosti, které se vztahují k České republice, jsou vydávány českými úřady v českém jazyce a tyto dokumenty žádný překlad nevyžadují.

V Brně dne 31. 1. 2017